

Déli Hírlap

REGISZTRÁCIÓS ÉS KIADÓHIVATAL: Timisoara-Belváros,
Szabadság-tér 4. szám. • Telefon este 9 óráig 3-52, azon-
kül 10. vagy 3-52. szám. • ELŐFIZETÉSI ÁRAK KÜLFÖLDÖN:
havi 120 Lej, negyedévre 330 Lej, félévre 600 Lej
és egész évre 1200 Lej vagy eszékkel egyenlő ártékú valuta

POLITIKAI NAPILEP

FELELŐS SZERKESZTŐ:

Dr. VUCHETICH ENDE

ELŐFIZETÉSI ÁRAK TEMESVÁROTT ÉS VIDÉKEN KIBŐ-
RÍTÉSSEL: havi 80 Lej, negyedévre 240 Lej, félévre
480 Lej, egész évre 960 Lej. • Kötésdíj nélkül, valamint
állami nyugdíjasként részlet: havi 60 Lej, egy negyed-
évre 180 Lej, egy félévre 360 Lej és egy egész évre 720 Lej

VI. ÉVFOLYAM * 82. SZÁM

TIMISOARA, 1930 ÁPRILIS 10, CSÜTÖRTÖK

ARA 4 LEI, BUKARESTBEN 5 LEI

Forgácsok

Stere kilépett a kormánypártból és őt követte a besszarábiai képviselők és szenátorok nagy része. A kormány helyzete ezzel kétségtelenül könnyebb lett, mert esőkkentette azt a támadási felületet, amelyen az ellenzék legerősebb támadásait csak nehezen tudták Maniuek kivédeni. Másrészt azonban megnehezítette a kormány helyzetét, mert a kilépések folytán gyengült számbeli aránya. Gyengült különösen azért, mert — amint a jelek mutatják — Stere párhívei nem maradnak tétlenül, hanem akcióba lépnek és valószínűleg — nem a kormány mellett. A besszarábiai képviselőknek ezt az elégedetlenségét és elkeseredését akarják kihasználni Lupuek és fel kívánják támasztani a régi parasztpártot. Ezzel ismét szembekerül az erdélyi és regáti mentalitás.

Sembe kerül a két különböző világ-felfogás, melyek ellentéteit csak ideig-óráig tudta elnyomni a hatalom közös birtoklása. A kormány energiájának tekintélyes részét ezen ellentétek elsimitására volt kénytelen fordítani. A legelső alkalommal azonban, amikor támadásokkal szemben ki kellett és ki lehetett volna domborítani az egységet, esődöt mondott a szolidaritás. Stere és párhívei könnyen hagyták ott a kormánypártot, mert hiányzott belőlük a lelki egység. Maniuek viszont ugyanezen okból nem hoztak áldozatot, mikor a besszarábiaiak kilépését tudomásul vették. Heterogén elemek szövetezése volt és a világ-szemléleti differenciákat a hatalomban való egyforma részesezés sem tudta kiküszöbölni.

És ezek a különbözőségek, ellentétek megmaradnak mindaddig, amíg az új nagy ország együvékerült lakosságában ki nem fejlődik egy új egységes lélek. Az ugynevezett nemzeti génusz kettőségekben rejlik minden baj kuforrása. Ez a kettőség pedig csak akkor fog megszűnni, ha a mai generáció helyét az új nemzedék foglalja el. Nem képezheti vita tárgyát sem, hogy regát és Erdély között kétségtelenül

ez utóbbit illeti elsőség. Hogy a regáti pártok ezen elsőség ellen küzdenek, ezt el akarják fojtani, nem válik az országnak előnyére. Nem lehet előnye azon egyetlen oknál fogva, mert amit

Európának szoktak nevezni, ahhoz Erdély minden bizonnyal közelebb áll, mint a regát. A politikai harcok magva is ez és az ország lakosságának érdekében való lenne, hogy az európai

szellem diadalmaskodjék. Hogy valóban így lesz-e, azt — politikáról és politikusokról lévén szó — nem lehet tudni. A jövő titokzatos méhében rejtőzik ennek a kérdésnek a felelete.

Két pártra szakadtak a besszarábiai képviselők

Stere Konstannak a kormány-pártból való kilépésével és Cihosky tábornok hadügyminiszter lemondásával keletkezett feszült politikai helyzet lassan megnyílik. A besszarábiai képviselők több izgalmas gyűlés után, amelyen Pan Halipa heves ellentétbe került nemcsak Sterével, hanem az agg Codreanu képviselővel is, mégis úgy döntöttek, hogy a kormánypártban maradnak és támogatják a kormányt. A belpolitikai légkör ma már nyugodtabb és ha igazságnak bizonyulnak a hadügyi tárca közeli betöltésére vonatkozó hírek, úgy valószínű, hogy a kormány megnyerte azt a csatát, amelyet a liberális párt a kulisszák mögött indított ellene.

A besszarábiai képviselők csoportjának az az ülése, amelyen döntöttek magatartásukról, drámai jelenetek között folyt le.

Stere Konstantin megindult hangon a következőket jelentette ki:

— Kedves jó barátaim, én ettől a perctől kezdve a politikai életemet befejeztem. Nekem már itt nincs mit keresnem!

Ezzel a kijelentéssel felállott helyéről, vette a kalapját és távozott, miközben az ajtót maga mögött erősen becsapta. A jelenet mély hatást váltott ki és a besszarábiai képviselőkön látható megindultság vett erőt. Codreanu sírásra fakadt, majd Pan Halipa is könnyezni kezdett úgy, hogy visszavonult abból a teremből, ahol az ülést tartották. Említésreméltó, hogy amikor Pan Halipa, aki tudvalevőleg feltétlenül elfogadta Maniu utasításait, a gyűlésteremből távozott, az agg Codreanu a következőket mondotta:

— Vigyázz, Pan Halipa, mert eljárásoddal odaadtad annak a fejszének a nyelét, amellyel Steret fogják ütni.

Vigyázz, Pan Halipa, mert ennek a lépésnek a felelősségét a történelem és Besszarabia népe előtt te viseled.

Pan Halipa most magadra maradtál és te leszel Besszarabia Stereje.

Többet képtelen volt Codreanu mondani, mert szeméit elöntötték a könnyek.

Bukarestben a politikai hangulat lecsendesedett és akik még néhány nap előtt biztosra vették és pontosan meg is mondták a Maniu-kormány bukásának a napját, meglepetten látják, hogy Maniu még a helyén van és a régen tanács bizalmát bírja. Maniu helyettes hadügyminiszteri minőségben tegnap kihallgatáson fogadta Samsonovici tábornok vezérkari főnököt és Popescu tábornokot, a hadügyminiszterium államtitkárát, akikkel a hadügyminiszteriumot érdeklő ügyeket tárgyalt. Tegnap busuzott el Cihosky lemondott hadügyminiszter a miniszterium főtisztviselőitől, Maniu azonban még nem jelent meg a hadügyminiszteriumban. A bukaresti lapok különben úgy tudják, hogy a miniszterelnök nem is veszi át a hadügyi tárca vezetését, mert az új hadügyminiszter kinevezése már csak rövid idő kérdése.

Legújabb bukaresti híradás szerint Condeescu tábornoknak, a királyi ház adjutánsának hadügyminiszterré való kinevezése befejezett tény.

Condeescu helyét Angheliescu tábornokkal töltik be, míg Angheliescu utódja a hadseregfelügyelői székben Cihosky tábornok volt hadügyminiszter lesz.

A kamara tegnapi ülését is foglalkoztatta a Stere-ügy. Costachescu miniszter üdvözölte Jorgát külföldi sikere alkalmából. Fischer Tivadar szóvá tette Pacliseanu kisebbségi iskola-

ügyek vezérigazgatójának elmozdítását. Majd zsufolt karzatok előtt Leanea besszarábiai képviselő emelkedett szólásra.

A besszarábiai képviselők helytelenítik Stere lemondásának elfogadását. Steret annak tekintik, aki tíz éven át Besszarabiát a parlamentben képviselte, politikai programját életprogrammává tette. Stere valósította meg Besszarabiának az anyaországgal való egyesülését. A vezetése alatt álló csoport nem tud lemondani Stere személyéről, a parlamentben külön frakciót alkot, azonban mindaddig támogatja a kormányt, míg az a demokrácia elveit és Besszarabia jogait respektálja. Érzékenyen emlékezik ismét meg Stereről majd életi a dinisztit.

A kamarában az izgalom tetőfokra hágott, amikor Stratanou ugyanezen besszarábiai képviselő jelentkezett szólásra.

A másik besszarábiai csoportnak vezére kijelentette, hogy a nemzeti parasztpártnak hű tagjai maradnak és követik a párt utasításait. Stere iránti hódolatának ad kifejezést és ugyanezen hazafias kijelentéseket tett.

Ezután Maniu miniszterelnök emelkedett szólásra. Köszönetét fejezte ki Leanea képviselőnek hazafias kijelentéséért, hangoztatta, hogy más nem is tettezett fel. A miniszterelnök hosszabb beszédben válaszolt az elhangzott nyilatkozatokra.

A helyzet ma az, hogy 30 képviselő és 2 szenátor külön parlamenti csoportot alkot, míg a többi 30 besszarábiai képviselő továbbra is a kormánypárt soraiban foglal helyet.

**Drágább van!
Jobb nincs!
Győződjék meg!**

Kész tavaszi és nyári férfi és fiúöltönyök, felöltők és Trench-coatok óriási választékban, Temesvár és vidéke legnagyobb kész ruhaárúházában előnyösen beszerezhetők. Hítelképes személyek részletre is készpénzárban vásárolhatnak Külön mértékostály!

**KINCS
ARTUR**

Temesvár-Gyárváros, Andrassy-ut. Telef.: 18-53

A pupos vőlegény és gonosz anyja ravasz módon Bukarestbe akartak csalni egy fiatal temesvári hivatalnokleányt

A napokban az egyik temesvári vállalat fiatal női alkalmazottja beállított főnökéhez és bejelentette, hogy néhány napi szabadságra volna szüksége.

— Miért?

— Menyasszony vagyok. A vőlegényem levelet írt Bukarestből, hogy halálosan beteg, látni akar és feltétlenül jöjjenek le hozzá.

A vállalatnál meglepetten hallották, hogy a szép leány menyasszony, mert vőlegényét sohasem látták, senki nem ismerte. A leány még elmondotta, hogy nemrégén kirándulás alkalmával Buziáson ismerkedett meg jövendőbelijével, aki Bukarestben banktisztviselő.

— És maga elmenne Bukarestbe?

— Miért ne mennék. Vőlegényemnek tizenötezer lei havi jövedelme van, igaz, hogy már negyvenhárom éves és... és testi hibája pupos, nő de magamfajta szegény leány mire várjon. A sült galamb nem repül a számba és mesebeli heregek sincsenek.

A vállalatnál mégis titokzatosnak találták az esetet. Nem beszéltek róla többet és a lánynak megígérték, hogy szabadságot kap beteg vőlegényének meglátogatására.

Két nap múlva a leány egy hatvanöt-hétven év körüli nő társaságában állított be az irodába.

— A leendő anyósom.

A tisztviselő gyanakodva mérte végig az öreg asszonyt és több kérdést intézett hozzá, mire így válaszolt.

— Szegény fiam nagyon szerencsétlen, igen szeretné Magdát. Kedvéért leoperáltatta a pupját, mert úgy volt, hogy husvétra megesküsznek. Az operáció azonban balul ütött ki és most egyetlen vágya, hogy mielőbb lássa menyasszonyát.

— Asszonyom, a fia melyik bankban tisztviselő? — kérdezte a vállalat embere.

A nő habozás nélkül az egyik előkelő bukaresti intézetet nevezte meg. Egy pillanat alatt a tisztviselő keze a telefonon volt és sürgősen az említett fővárosi bankot kérte. Néhány pere múlva a bukaresti igazgató jelentkezett a telefonnál. A tisztviselő érdeklődött, vajjon dolgozik-e intézetében A l b u Jonel nevű pupos tisztviselő.

— Nem — volt a határozott válasz.

Az idős nő, az állítólagos anyja, erre szemrebbetés nélkül válaszolta:

— Ugyan hova gondolnak, hogy egy ilyen nagy bankban a vezérigazgató minden tisztviselőt ismer.

A gyanu azonban ekkor már mindjobban erősödött, hogy a leány leánykereskedők karmába került. Letérite ni szándékáról mégsem lehetett, de annyit sikerült elérni, hogy egy detektívet beavattak a dologba azaz, hogy az idős nőt este a bukaresti gyorsvonat indulása előtt igazoltassa le.

Magda erre megkapta a szabadságot és ami ezután történt, azt saját maga mondja el:

— Állítólagos leendő anyósomat anyám odahaza igen szívesen fogadta, este félkilenc órakor pedig villamosra ültünk és kimentünk az állomásra. A Terminus szálló előtt leszá-

lottunk és akkor az idős hölgy édesen a következőket mondotta:

— Fiaeskám, még korán van, a vonat csak tíz óra után indul, elfelejtettünk a pontos indulásról meggyőződni. Jöjjön fel hozzám a szállóba, az indulásig eltöltjük az időt.

Magdának ekkor már szintén gyanusnak tűnt fel a dolog és valami azt sugta belülről, hogy ne menjen. A villamos megálló előtt tanakodott, hogy mitévő legyen. A leendő anyós pedig még mindig csábította, de hasztalanul.

— Fiaeskám — mondotta anyósa — hiszen magát én gardirozom, nyugodtan jöhetsz.

Már-már meggyőzték az öreg asszony szavai, amikor a leány egyszerre felsikoltott.

— Éreztem, hogy testemben reszketek — folytatta — és ájulás környékez.

Tudom, hogy elsápadtam, mert a Terminus előtt hirtelen megláttam állítólagos halálos betegen fekvő vőlegényemet, Albu Jonelt. Láttam,

hogy egy nővel bizalmasan beszélget.

Nyilván nem számított arra, hogy ilyen korán érkezünk ki az állomásra. Egyszerre világos lett előttem minden. A vén boszorkány, aki anyósomnak adta ki magát, észrevette sapadtóságomat és talán ő is meglátta a kedvezőtlen időben megjelent „pupost”, mert idegeskedni kezdett. Annyit láttam még, hogy az asszony eltűnik a szálló kapujában, én pedig az állomásra siettem és a detektívet kerestem. Ám a vonat indult a még hosszú időbe telt és nem találtam meg. Erre a legelső villamossal hazasiettem.

Ennyi történt. Egészen biztosra vehető, hogy a szállodai szobában a leányt elkábították volna és Bukarestbe csalva azt teheték volna vele, amit akartak. Vajjon a pupos Jonelnek Temesvárott, Aradon és másutt hány menyasszonya volt már? Hány szerencsétlen teremtést adott már el „anyjával együtt”? Érdemes volna a hatóságnak az ügygel foglalkozni.

g—d.

A bánási kormányzó helyettese nem mond le

M a i o r e s c u József dr., bánási helyettes kormányzóról az egyik nagyváradi lap azt a hírt közölte, hogy lemond állásáról és visszatér Nagyváradra. Maioreseu dr., aki kivételes közigazgatási tudással vesz részt a bánási kormányzóság megszervezésében, — a nagyváradi ujság híre szerint — részt kér Biharmegye sorsának intézésében és a biharmegyei állandó választmány elnökének választják meg. Ez a beállítás hihetetlennek tűnt fel, mert Maioreseu jelenlegi állásában fontos munkakört tölt be és valószínűtlen, hogy elvállalná a tisztára közigazgatási természetű bihari állást. A lemondásról szóló híre vonatkozólag felkerestük B o c u Szevér miniszter kormányzót, aki éppen tele-

fonon beszélgetett a Bukarestben tartózkodó Maioreseuval. A helyettes kormányzó M a n i u Gyula miniszterelnök szobájából hívta fel telefonon Bocu minisztert. Amikor az állítólagos lemondás felől érdeklődtünk, Bocu miniszter kijelentette, hogy az a fantázia szüleménye, mert Maioreseu új állásában jól érzi magát, bukaresti utja éppen a kormányzóság ügyeivel áll összefüggésben és nem azért jelent meg audiencián Maniu miniszterelnöknél, hogy állásáról való lemondását benyújtsa. Maioreseu dr. továbbra is a bánási kormányzóság megszervezésén dolgozik. Maioreseu egyébként telefonon a legmegnyugtatóbb híreket közölte Bocuval amelyek szerint rend és csend van.

Elsárgult csipketerítők, ócska frakkok és beszélő papagály találkoznak a szegény emberek piacán

A hetipiac végén van az ócskás piac. Szegény emberek áruháza, ahol nem szegény emberek vásárolnak maguknak uraságoktól levetett holmit, hanem tönkrement emberek meglevő rongyaikat árulják potom pénzért. Eladásra kerülnek a kopott télikabátok,

meleg szvetterek és téliruhák, mert kell a pénz élelemre. Beesett arcú emberek árulják ruhájukat, cipőjüket és rekedt hangon vidámságot erőltetve kínálgatják silány portékájukat.

Egyre több szegény ember hozza ruháját eladásra, egyre többen vásárol-

Az áruminta-vásár tartama alatt, május 4-től külföldi vevőink számára

rendkívüli árleszállítás selyem-osztályunkon

Nyers selymek kosztüm és ruhaanyag nehéz minőség	P 4-80	Crépe de chine megbízható minőség	P 6-80
Brocat belés volt ára 3-60 most	P 1-98	Crépe de chine a legnehezebb	P 10-80
Foulard selyem uj minták	P 3-90	Crépe georgette nehezebb minőség	P 9-80 7-80
Crépe de chine mintás (imprimé)	P 7-80	Mousselin mintás, a nagy divat	P 6-90
		Crépe Tunis kosztüm és complé selyem	P 8-60

Sok ezer méter angol TWEED kosztüm, ruha és köpenyszövetet 30%-50% engedménnyel árusítjuk

Gyapju romain P 7-80 | Gyapju georgette 130 cm P 9-90

Goldberger-Bemberg és Filtext gyártmányok óriási választékban

Nemzeti Ruhaház
Budapest, Rákóczi-ut 7. Pannónia-szálló mellett

Tavaszi kabát és ruha ujdonságok WINTERNITZ-nél

Belváros, Lloyd-sor.

nának, de nincsen pénzük. Néha-né fölkel egyik másik árus és titokzatosan megy az utca tulsó oldalára ahol suttogva tárgyalnak és azután visszajönnek. Ezek az árusok nagybára csak megbízottak, mert B-l tára jutott tisztviselők, valaha jó napokat látott nyugdíjasok holmi is adogatják el provízió ellenében.

Elsárgult értékes csipketerítők, rött lábu piros fotólok, izléses nipphevernek egyik helyen szakadozó gyékényre kiterítve. Még jó állapotban levő szmokingok és frakkok új gazdára várva szomorkodnak, blzok és szőnyegek társaságában. Arnyozott szélű hárfán papagáj üldögél és vidáman belerikolt a járókelők cába:

— Eb, aki bánja!

Jókedvű mulató uré lehetett. Az a papagáj csillogó tolla megfakult, a vagyona eluszott és most nem is seleg szegény, hogy az ő árából óhajt megételt enni a gazdája.

Muzsikus cigány jön, alkudozik. Persze a szmokingra fáj a foga. Nyolcszáz leit kérnek érte, de hát van annyi pénze a mások mulatozásból élő embernek? Végül is keserves fohászok közepette hatszáz leit megveszi és boldogan elrohan vele.

Az ócskás piacon pedig az emberek egyre jönnek-mennek, a nyomor hárserege ad itt egymásnak találkozni. Napról-napra új arcok tűnnek fel, akik eleinte szegyenkeznek, később megszokják és a végén beletörődnek. És senkisé tudja, hogy holnap nek a ruhája lesz soron...

(Ike.)

Világjárt magyar karikaturista Temesvárott

Kelemen Imre alig harmincéves, foglalkozása magyar karikaturista. Ha kell portréfestő és éppen olyan művészi kézzel bánik a tussal is. Igénytelen külsejű, szerény ember, hóna alatt hatalmas albumok. Távoli keleti utazásának, európai barangolásainak hű tükre. Arabok és bengáli benszülöttek sorakoznak egymás mellett, kedves és hálás alakok, akik Kelemen művészi keze örökített meg. Láttuk néhány karikatúráját és azonban első pillanatra a torz meglátónak művészi erejét és ösztönét fedtük fel. Ez a fiatal magyar művész, aki világrészről világrészbe vándorol, hogy tanulmányait kiegészítse és impressziókat szerezzen, új színeket tegyen szert, megérdemel minden támogatást. Kelemen Imre néhány napot időzik Temesvárott és azok számára, akik a karikatúrában, a tussrajzban a művészet egyik értékes válfaját tisztelik, mindenkor rendelkezésre áll. Kelemen kifejlett művészete bizonyára Temesvárott is megtalálja a siker útját, amely ezideig sehol nem hagy cserben.

Szerelmi dráma Gellért-hegy magányos sé- tányán

Brzalmas tragédia játszódott le tegnap délelőtt tizenegy órakor a budapesti Gellért-hegyen. Egy fiatal csendőrmester szolgálati revolverével ömlött egy fiatal leányt, majd a gyertya önmaga ellen fordította. Két golyó pontosan talált és győztesen a leányt a helyszínről elvitték. A lövések zajára előszobákban értesítették a rendőrséget, amely hamarosan megjelent és kutatni kezdte a szerencsétlen áldozatok személyazonosságát. Az őrmester zsebében semmiféle iratot nem találtak, csak egy vasuti jegy volt nála és ebből látszik, hogy Jászárokszállásról jött. A leány fel még tegnap reggel Budapestre. A szülői bizottság vette kezébe a nyomozást a két holttest agnoszkálása érdekében. Valószínű, hogy szerelmi válság történt. Később megállapították, hogy az őrmester Szecsei Rákosz néven, a leány pedig Margit huszonkét éves. A nyomozás tovább folyik a kettős öngyilkosság okának tisztázása céljából.

Kedvező na már Temesvár közegészségügye

Az elmúlt években ilyenkor, április elején, az orvosoknak sok dolguk volt Temesvárott. Az elmúlt tél és a tavaszi szeles, esős, nyirkos időjárás számos embert döntött ággyá. Nemcsak meghülésben és influenzában, hanem nagy számban járványos betegségekben is szenvedtek. A tavaszi elmúlt tél azonban a tavalyihoz képest igen enyhe volt, a tavaszi meleg, ha nehezen is hozza meg langyosságát, nem igen volt csapadékos. Ennek következménye az, hogy jelenleg a közegészségi állapotok kedvezőek Temesvárott. A főorvosi hivatal most készítette el április első hét napjáról szóló közegészségi kimutatását. Szerint március 31-én a város területén kilenc vörhenyes beteg állott kezelésben, április 7-ig bejelentettek egy új esetet, a betegek közül kettő már felgyógyult, tizenegy még ápolás alatt áll. Kanyaró volt március végén négy, április első hetében újabb kanyarómegbetegedés nem történt, ellenben a négy beteg mind felgyógyult és így jelenleg Temesvárott kanyaró sincsen. Bányahimlő volt március utolsó napján hat, amely azóta mind gyógyulással végződött, újabb bejelentés sincsen. Hastífusz volt március 31-én kettő, újabb bejelentés egy történt, két beteg felgyógyult, egy még kezelés alatt áll. Difteria, fültünetű és orbánc egyetlen eset sem volt április 1-én, azóta mindhárom betegségből bejelentették egy-egy esetet, amelyek mind könnyű lefolyásúak voltak és máris gyógyulnak úgy, hogy ilyen betegeket jelenleg Temesvárott nem tartanak orvosi kezelés alatt. Egyiptomi szembetegség trachoma — hét esetben szerepel jelenleg a városi főorvosi hivatal nyilvántartásában.

Nagy vizum és utazási kedvezmény

Budapestre

április 12—23-ig az alpinai műkiállításhoz április 28-tól május 17-ig a jubileumi mintavásárlás. Igazolványok és kedvezményes jegyek a „BIRDEV” utazási irodában, Str. Bratianu, Hotel „Terminus” (szemben az állomással) Tel. 13-83. Utlevélügyek, vasuti bérletek, stb. legpontosabb és leggyorsabb elintézése.

Felmondás előtt áll az osztrák-magyar kereskedelmi szerződés a kivitel erős csökkenése miatt

A bécsi Neue Freie Presse szerint Schüller dr. miniszteriumi osztályfőnök az osztrák-magyar kereskedelmi szerződés revíziója tárgyában Budapestre készül és amennyiben az osztrák kívánásokat nem teljesítik, úgy a szerződés felmondása küszöbön áll. A felmondás a magyar kormány hozzájárulásával fog történni. Legközelebb újból felveszik az osztrák-jugoszláv kereskedelmi tárgyalások fonalát is és remélik, hogy ezúttal meg-

egyezés jön létre. Az osztrák-jugoszláv egyezménytől teszik függővé az osztrák-magyar kereskedelmi szerződés újból való szabályozását. A szerződésnek felmondása Magyarországgal szemben azért történik, mert a Magyarország felé irányuló kivitel erős csökkenése miatt a jelenlegi szerződés fentartása immár célszerűtlenné vált. A régi szerződést rövidesen újjal eszerelik föl.

A Hermes-bank igazgatóinak bűnügyében újból megindult a vizsgálat

Tigoianu Demeter vizsgálóbíró újból megkezdte a Hermes-bank három letartóztatásban levő igazgatója bűnügyében a vizsgálatot. Tegnap a bank több tisztviselőjét hallgatták ki, akikhez a vizsgálóbíró a bank ügymenetére vonatkozólag intézett kérdéseket. Amennyiben a védők a szabadlábra helyezés iránt nem nyújtanak be felfolyamodást a legfelső semmifősékekhez és az aktákat nem küldik Bukarestbe, úgy a vizsgálat most már gyorsan halad előre. A jövő héten a még ki nem hallgatott igazgatósági és felügyelőbizottsági tagok kihallgat-

ását eszközöli a vizsgálóbíró. Ismeretes, hogy a Hermes-bank betétesei legutóbb értekezletet tartottak és azon megállapítást nyert, hogy harminc százalékos kvótára számíthatnak a bank vagyonának figyelembe vétele mellett. A betétesek többsége körében mindinkább az az óhaj nyilvánul meg, hogy az ügyet bíróságon kívül békésen intézzék el. Amennyiben az igazgatósággal az erre vonatkozó tárgyalások sikerre vezetnek, úgy visszavonják a büntető feljelentést és ekkor az igazgatók ellen indított büntető eljárást megszüntetik.

Veszedelemes házasságszédelgő hálójába került egy hiszékeny gyárvárosi asszony

Házasságszédelgő kezei közé került Butterer Anna gyárvárosi Ilona-utcai lakosnő, akinek hiszékenységgel és szélhámossal alaposan visszaélt és közel százezer lei erejéig megkárosította. Butterer Anna fél év előtt megismerkedett Radó János harminc-három éves temesvári ügynökkel, aki csakhamar udvarolni kezdett az asszonynak és házasságot ígért neki. Radó János az asszonyhoz költözött és nála is lakott, közben kisebb-nagyobb kölcsönöket kért tőle, amit meg is kapott. Az ügynök egy napon elmesélte Butterer Annának, hogy nagyszerű üzletre van kilátása, de ehhez nyolcvanezer leire van szüksége. Elmondta továbbá, hogy a városi tanács megbizta, hogy a tejesarnok részére teheneket vásároljon és ebből az üzletről rá legalább harmincezer lei nyereség vár. A nyolcvanezer leit meg-

kapta és egy hét múlva sugárzó arcúal tért haza azzal, hogy az üzletet sikerült megkötnie, de a hasznot csak később fizetik ki. Butterer Anna, aki tökéletesen megbizott az ügynökben és abban jövőbeli férjét látta, egyáltalán nem sürgette a dolgot és hitelt adott beszédének. Néhány hónappal ezelőtt Radó János egyszerre nyomtalanul eltűnt, de távozása előtt természetesen a pénzt is ellefejtette visszahagyni. Amikor Butterer Anna végleg meggyőződött arról, hogy házasságszédelgő kezei közé került, csalás és házasságszédelgés miatt feljelentést tett a rendőrségen Radó ellen, akinek kézrekerítésére a rendőrség megindította a nyomozást. Kiderült, hogy az ügynök utlével Magyarországra szökött és jelenleg Budapesten tartózkodik. Most diplomáciai úton kéri fogják a házasságszédelgő kiadatását.

Éjszakai dorbézolások egy magánlakásban botrányokkal, veréssel és bírósági tárgyalással

A budapesti járásbírószék tegnap érdekes perrel foglalkozott. Herdt Frida, akinek apja évek előtt az egyik temesvári malom igazgatója volt, nővérével együtt a Greguss-utca 28. szám alatt lakik albérletben. A lakásnak három fiatalember a főbérlője és pedig Benes Imre mérnök, Bacsich László dr. ügyvéd és Bánffy Dezső Ernő báró magánhivatalnok.

Herdt Frida azért jelentette föl a három fiatalember főbérlőt, mert azok őt megverték és — mint azt orvosi bizonyítvánnyal igazolja — súlyosan bántalmazták. Herdt Frida feljelentésében elmondja azt is, hogy nővérével együtt tiltakozott az ellen, hogy a főbérlők lakásából éjszakánként botrányos lárma szűrődik át, amely miatt a szomszédos lakásokban nem lehet



Mindenki, aki váratlanul gazdag szeretne lenni, rendeljen még ma

magyar osztálysorsjegyet

84.000 sorsjegy, 42.000 nyeremény!

Minden második sorsjegy nyer!

Legnagyobb nyeremény szerencsés esetben

500.000 P. = cca 15 millió L.

Jutalom és nyeremények:

300.000.— pengő = cca 9 millió lei
200.000.— „ = „ 6 millió „
100.000.— „ = „ 3 millió „
50.000.— „ = „ 1.500.000 „
40.000.— „ = „ 1.200.000 „
stb., stb., összesen kb. 8 millió pengő = cca 240 millió lei készpénz.

A húzások

április 16-án kezdődnek.

A sorsjegyek hivatalos ára:

Egész: 24 pengő	Fél: 12 pengő	Negyed: 6 pengő
--------------------	------------------	--------------------

Az összes rendeléseket pontosan és figyelmesen elintézi:

Delej László

bank- és váltóüzlet, a magyar osztálysorsjáték főurúsítója.

Budapest VII. D. Erzsébet-körút 34

FIGYELEM! Legcélszerűbb, ha mindenki levélben rendel és a pénzt nemzetközi postautalványon, vagy bank útján küldi be.

aludni. A tiltakozás miatt a három fiatalember egyik napon, amikor Herdt Frida egyedül volt odahaza, berontott hozzá és megverték.

A panaszt Jaka Ernő dr. járásbíró tárgyalta. A három vádlott tagadta, hogy lakásukban botrányok játszódnának le éjjelenként, vagy hogy ott orgiák folynának. Herdt Frida ezzel szemben fentartotta vádját. A bíró erre, hogy tisztán lásson, több tanu kihallgatását rendelte el. Ezek közül néhányan nem tudtak semmit az éjszakai duhajkodásokról, mások ellenben megerősítették a vádlónak azt a kijelentését, hogy a három fiatalember lakásából éjjelente olyan lárma csapódik ki, hogy nem lehet miatta aludni. Elmondták azt is, hogy egy alkalommal rendőrt kellett hivatni, hogy az csendet teremtsen. Hampel József dr., a panaszosnő ügyvédje, több olyan tanu kihallgatását kérte, akik állítólag maguk is résztvettek az éjjeli mulatozásokon és Herdt Frida megverését is látták. Ezzel szemben a három fiatalember védője tiltakozott a bejelentett tanu kihallgatása ellen, Jakab dr. járásbíró elrendelte a bejelentett tanu megidézését annál is inkább, mert ezek kihallgatása fényt vethet egy fenforogni látszó másik bűncselekményre, amely valószínűleg foglalkoztatni fogja az ügyészséget is.



MÁLNÁSI MÁRIA FORRÁS

Természetes alkalikus sógyógyviz Gyomorégést azonnal megszüntet

A legjobb nyálkaoldó gyógyszer Mindenütt kapható

Kutkezelőség: Brassó.

Eőlerakat: KARDOS MIKLÓS, Timisoara, Str. Vladimirescu 30.

A lépés szajjontem...

...g halk a lépés körülöttem.
De már érzem, hogy visszajöttem.
Bágyadtan. Tul a harcokon.

A tulsó Partról hoztak vissza.
Szemem megtört. De mohón issza
a fényt, a kedves arcokon.

Tegnap? Kacagó ember voltam.
Ma? Összetörttem. Majdnem holtan.
Oly hirtelen jött az egész.

Fáradtan sirt bennem egy ének.
Csodálkozom: még mindig élek?
A szemem becsukom. Nehéz.

Féltalomszerű bágyadtságban
megmosolygom most magamat.
A Hitem. Álmod. Akarásom.

Miért minden? Az idegtépés?
A tulsó Part: oly rövid lépés!
A könnyem hullott. És daloltam.

Ki fogja tudni, hogy ki voltam?
Orményi Baneth Ibi.

A kidőlt nótafa a lugosi gimnáziumban volt tanár

Még nem hervadtak el a virágok
azon a siron, amelynek hantja alatt
Fráter Lóránt örök álmát alussza.
A dalos ajk örökre elnémult, a nótás
szív már nem termel új melódiákat.
De azok az énekek, amelyek erről: a ki-
dőlt nótafáról kerültek a magyarság
telkébe közkinccsnek, örökre fognak
élni.

A lugosi álami főgimnázium egy
öreg, nyugalmazott tanára behozta a
Déli Hírlap szerkesztőségébe az inté-
zetnek az 1882-1883. tanévről szóló
nyomatott értesítőjét. Ebben lapozva
az első osztály negyvennyolc tanulója
között ott találjuk Fráter Lórántot.
Hogy miért adták szülői a bihari fiut
ilyen messzire, nem lehet tudni. Ta-
lán azért, mert a bátyja, Fráter Béla,
néhány év előtt szintén tanulója volt
az iskolának. Jó tanuló volt a kis
Fráter Lóránt, az értesítő szerint esu-
pa jelese volt minden tárgyból. Csak
egy kettése van: latinból.

A lugosi főgimnázium 1883 májusá-
ban majálist rendezett. Az erdőben
egy kisebb diáktársaság külön szóra-
kozott. Körben ültek a fűvön és az
egyik diák énekét hallgatták. Bill-
mann Márton igazgató figyelmes
lett a dalra és odaszólt Mingesz
János tanárnak, az első osztály főnö-
kének:

— Milyen remek hangja van ennek
a fiunak!

— Igen, ebből még híres énekes lesz,
első osztályos.

Tovább hallgatták az éneket és cso-
dálkoztak, hogy a fiu egy ismert nép-
dalt egészen más dallamra énekel.
Szébb volt ez, mint az eredeti. Oda-
mentek és Billmann igazgató megje-
gyezte:

— Más annak a nótának a dallama,
fiam.

— Igen, igazgató ur, kérem, de meg-
próbáltam másik nótát csinálni
hozzá.

Az igazgató az osztályfőnök felé
fordulva szólt:

— Ez a fiu nemcsak énekes lesz, ha-
nem komponista is.

Ez az első osztályos kisdíák Fráter
Lóránt volt.

A LEGUJABB SÓPANAMA. Bom-
baji jelentés szerint Gandhi sóakeió-
jának is már van panamája. Egyes
kereskedők ugyanis az angol sőt ki-
bontották, esomagokból zsákokba rak-
ták és Ghandi termelt sójaként mé-
regdrága pénzen eladták. A esaló ke-
reskedők ellen eljárást indítottak meg.
A hatóságok Gandhi fiát, aki átvette
az önkéntes csapat vezetését, letartózt-
tatták. Erre tegnap öccse állott az ön-
kéntesek élére. Rövidesen Gandhi le-
tartóztatására is sor kerül, amit a
hindu apostol alig vár.

— Létics György dr. pátriárkajelölt.
Dimitrie szerb pátriárka teme-
lése — akinek elhalálozásáról irtunk
— esütörtökön megy végbe. Nemsoká-
ra megtartják az új pátriárka válaszá-
tását. Három jelölt van és pedig a
temesvári, a montenegrói és az üsz-
kübi püspökök. Hir szerint a legtöbb
esélye a megválasztásra Létics
György dr. temesvári püspöknek van.

— Husvét. A husvéti ünnepek a hi-
vatalokban április 18-án, nagypén-
teken kezdődnek és április 24-én. Szent-
györgy nap után érnek véget. Általa-
nos munkaszünet husvét vasárnapján
és hétfőjén, továbbá április 23-án,
Szent György napján van. A nagyhé-
ten esütörtöktől kezdve minden mulat-
ság és látványosság — színház és mo-
zi is — tilos és ilyenek csak vasárnap
rendezhetők ismét.

— Ujencok eskütétele. A március
elején bevonult katonai ujencok eskü-
tétele ma délelőtt tíz órakor megy ün-
nepélyes keretek között végbe. Az eskü-
tétele azonban nem az ezen célra szűk
Dóm-téren, hanem a tágas katonai
gyakorlótéren lesz. A felesketendő
ujencokon kívül kivonulnak a Temes-
várott állomásozó ezredek diszszázá-
dai, azonkívül képviselve lesznek az
összes polgári hatóságok is. Az ujon-
cokat vallásuk szerint esketik meg
saját felekezeti papjaik.

Kiárusítjuk
finom szöveteinket minden elfo-
gadható árban.
WALDMANN și ENGEL
Arad, v. Deák F.-u. 22.

— Anyák napja. Temesvárott a mult
esztendőben tartották meg első ízben
az anyák napját. Ezt a napot május
12-én fogják megrendezni, amikor a
nap jelentőségéről előadásokat is tar-
tanak. A rendezőbizottság élén S i m b o t e a n u Dorris, Simboteanu ez-
redes neje áll.

* Jön a husvét nyul. A husvét nyul,
amely a gyermekeknek a szép
festett husvét tojást hozza, vasárnap
délután félnégykor ott lesz a gyárvá-
rosi katolikus ifjúsági egyesület me-
sedélutánján a Tigris-utca 6. szám
alatt és előre megjövendöli, hogy me-
lyik gyermek kap piros tojást. Azon-
kívül ott lesz Jano drótostót, Morgó
Mackó és Muncurkó. Lesznek gyer-
mekszereplők, akik táncolnak, énekel-
nek és szavalnak. Kóró Pál bácsi szép
meséket mond. Ráadásul a műkedve-
lők előadják a Csipkerózi gyönyörű
mesejátékot, amelyben van egy ud-
vari bolond, aki igen jókat mond. Be-
lépődij tíz és husz lei.

— Férfi zarándokok egyesülete. Azok
a katolikus férfiak, akik évente rende-
zik a máriaradnai férfizarándoklatot,
értekezletet tartottak, amelyen elhatá-
rozták, hogy Férfizarándoklat-egyesü-
letet alapítanak. Az értekezlet, ame-
lyen W e g l i n g János kanonok el-
nökölt, kimondta, hogy az erre vonat-
kozó előmunkálatokat megteszik. Az
idei első temesvári férfizarándoklat
május 10-én indul Máriaradnára.

Lényegesen megjavított játékterv. Szerencsés jövőt, nyugalmas jelent

érhet el a **HUGÓ HORWITZ & Co.** cégnél, Wien I., Franz Josefs Kai 65.
amennyiben megnyeri a főnyereményt!

800.000 Schilling = 20,000.000 Leit

Az osztrák osztályosorsjáték a világ legkedvezőbb sorsjátéka.
84.000 Sorsjegy **42.000 Nyeremény**

Rendeljen azonnal és szerencsét csinál.

Nyeremények: 500.000 Sch. = 12,000.000 Lei, 100.000 Sch. = 2,500.000 Lei
300.000 " = 7,500.000 " 80.000 " = 2,000.000 "
azonkívül számos középnyeremény 60.000 Sch., 50.000 Sch., 40.000 Sch., 30.000 Sch. etc.

A sorsjegyek fele okvetlen ki lesz huzva.
Össznyeremény 13,406,400 Sch. = 335,160.000 Lei.
Az I. osztály huzása 1930 május 20—22-én.

Sorsjegyárak: $\frac{1}{1}$ S. 48 Lei 1220 $\frac{1}{2}$ S. 24 Lei 620 $\frac{1}{4}$ S. 12 Lei 320

Minden rendelést azonnal végrehajtunk. Fizetés a sorsjegy vétele után. Huzás után
azonnal küldjük a hivatalos nyereményjegyzéket.

— Miklósi Kornél dr. tíz éve áll a
villamosművek élén. A jövő héten lesz
tiz esztendeje annak, hogy M i k l ó s i
Kornél dr., a villamosvasut és a
villanytelep igazgatója, ennek a két
fontos városi vállalatnak az élére ke-
rült. Ez a tíz esztendő a városi villa-
losvasut és a villanytelep fejlődésére
óriási jelentőségű lett, mivel Miklósi
Kornél dr. vezetése alatt ez a két vál-
lalat teljesen átmodernizálódott, meg-
nagyobbodott és a város lakosságának
szaporodásával is lépést tudott tartani.
Mint értesülünk, a két vállalat al-
kalmazottai hétfőn, április 14-én ünne-
pélyes keretek között készülnek Mik-
lósi Kornél dr. igazgató működésének
tiz éves fordulóját megünnepelni.

* **Asztma és szívbetegség, mell- és**
tüdőbaj, görvély- és angolkór, pajzs-
mirigynagyobbodás és golyvaképződés
eseteinél a természetes „**FERENCZ**
JÓZSEF” keserűviz a gyomor és belek
emésztőképességét kedvezően növeli.
Európai és amerikai klinikusok sor-
vadásos egyéneknek tapasztalták, hogy
a betegség kezdetén jelentkező székre-
kedések a **FERENCZ JÓZSEF** viz
használata folytán lényegesen enyhül-
tek. A **FERENCZ JÓZSEF** viz kapható
gyógyszertárakban, drogériákban és
fűszerüzletekben.

— A józsefvárosi katolikus hitközség
közgyűlése. Ebben az esztendőben van
tiz esztendeje annak, hogy a józsef-
városi római katolikus hitközség meg-
alakult. Ezt a jubileumot a hitközség
április 27-én délelőtt kilenc órakor a
józsefvárosi plébániatemplomban tar-
tandó ünnepi istentisztelettel üli meg,
utána pedig a katolikus elemi fiuis-
kola dísztermében jubiláris közgyű-
lést tart. Az elnöki megnyitó vázolni
fogja az egyházközség tíz évi multját
és hangsúlyozni fogja, hogy ennek az
elmúlt tíz esztendőnek a legszebb
eredménye az, hogy a hitközség most
már a közel jövőben nekifoghat az új
iskola felépítésének. A közgyűlésen az-
után letárgyalják a megállapított
tárgysorozatot és azokat az indítvá-
nyokat, amelyek a közgyűlés előtt
nyolc nappal írásban beérkeznek.
Amennyiben valamely tárgy fölött
szavazásra kerül a sor, szavazni csakis
az egyházközségi adót igazoló nyugta
felmutatása mellett lehet.

— **Olesó magyar cigaretta.** Budapes-
ti tudósítás szerint a dohányjövődék
husvétra három filléres Á r p á d ne-
vű új cigarettát hoz forgalomba,
amely testvére lesz a Gellért nevű
cigaretának. Tekintettel arra, hogy
az olesóbb fajták iránt nagy a keres-
let, a jövődék ezentul még több ilyen
cigarettafajtát szándékozik forgalom-
ba hozni.

Primaria Municipiului Timisoara.
Sectorul 1 Administrativ.

Publicatie de licitatie.

Jud. I. Urb. Timisoara cu Decizie
No. 10067—28—1929 a ordonat vanzare
prin licitatie publica a atelierului de
lacatuserie din circ. I. Piata Sf.
Gheorghe No. 2, formand averea suc-
cesorala ramasa dupa defunctul Ve-
Ioan.

Licitatie se van incepe la 12 Aprilie
1930 ora 15.

Timisoara, la 8 Aprilie 1930.

Baneu, seful sectorului.

Publicatiune

Joi, 24 Aprilie 1930, ora 11 a. m. I
Directiunea Casei Muncii C. F. R. de
Str. Barbu Catargiu No. 18, Bucures-
si la Inspectia de Intretinere din T-
misoara (III., Piata Asanesti No. 1,
Etaj II. usa No. 1 se va tine simulta-
ne licitatie publica cu termen scu-
pentru lucrarile de diferite reparat-
necesare la Sanatoriul Casei Munc-
C. F. R. din Buzias.

Licitatie se va tine in conformita-
cu art. 88—100 din Legea Contabilitat-
Publice si cu Regulamentul de fun-
tionare al Oficiului Central de lic-
tatiei publicat in Monitorul Oficial N-
1 din Ianuarie 1920.

Persoanele capabile de a licita cor-
cu „Conditiiunile Generale de Lucra-
Publice” si doritoare sa liciteze, va-
prezenta oferta personal in ziua lic-
tatiei sau le vor trimite recomand-
prin posta urmand sa soseasca cu d-
putin 24 ore inaintea licitatiei
adresa de mai sus.

Ofertele, insotite de seria de preturi
pentru materiale aprovizionate vor
inchise in plicuri sigilate si purta-
adresa ofertantului.

In plic separat deasemenea sigila-
si cu adresa ofertantului, se va pub-
chitanta de depunerea garantiei
licitatie de 5% din valoarea ofertei.

Ambele plicuri vor fi depuse oda-
Garantia se poate depune si in r-
merar.

Valoarea lucrarei este de circa
134.000 Lei.

Termenul de executare va fi 20 ze-
dela data comunicarii aprobarii.

Pe ficcare plic se va scrie: „Oferta
pentru lucrare de reparatii la San-
torul CFR din Buzias”.

Dosarul lucrarii cu masuratoara-
devizul, planurile, caetele de sarcin-
si Conditiiunile Generale, se pot ca-
sulta si orice informatiuni se pot ca-
in ficcare zi de lucru intre orele 11-13
la Directiunea Casei Muncii C.F.R.
Serv. de Studii si Constructii si la
Inspectia L. 4. Timisoara.

Directiunea Casei Muncii C.F.R.

UKÖDIK A SZOVJETTERROR.

Londoni Morningpost azt közli, hogy a szovjet törvényen kívül helyezte a londoni állampolgárát és felszólította őket, hogy hét napon belül térjenek vissza Oroszországba, mert elkövető esetében elveszítik állampolgárságukat. Ez annyit jelent, hogy vagyontárgyaikat elkobozzák és ha a szovjet területre lépnek, huszonnégy órán belül megölik őket.

Tweed-szövetek nagy választék megérkeztek Dénes és Polák cégnél.

A lugosi zsidó nőegylet vasárnap adta meg dr. Dobó Jenőné elnökelete alatt évi rendes közgyűlését. A évi jelentést dr. Pick Ernőné elnöke olvasta föl.

Ellopták a találmányát. Vuchich Maxim Pályaudvar-sori lakos jelentést tett a józsefvárosi rendőrségben ismeretlen tettes ellen, aki az Út-utca 2. szám alatt levő trafikban ellopta a csomagját. A csomagban samagya által feltalált késnyélnek a vezetője volt. A rendőrség megindította a nyomozást.

Összes kül- és belföldi csokoládék legokosabbban mindenkor frissen **SOMOGYI-nál** Lloyd-sor 11.

Két község egy jegyzőséggel. Sunovác és Hittiyás községküldöttsége tegnap felkereste Bonantu Valér dr. prefektust és azt kérelmet adta elő, hogy a két község között egy jegyzőséget alkosson. A prefektus megígérte, hogy az ügyet jóarátulag fogja kezelni.

Isac színészeti vezérfelügyelő Aradon. Isac Emil, erdélyi színészeti vezérfelügyelő, tegnap Aradra érkezett, és megkezdte az aradi színház működése felett a vizsgálatot. Isac a társulat tagjai közül többeket kihallgatott, akik ezen alkalommal beszámoltak észrevételeiket. A vezérfelügyelő a színi évad befejezése előtt felkeresi az összes erdélyi kisebbségi társulatokat és a helyszínen akar meggyőződni a társulat kifejtett működéséről. Erre elsősorban azért van szükség, hogy a vezérfelügyelő személyesen meggyőződést, vajjon a jelenleg működő erdélyi magyar igazgatók közül a jövő évről szóló koncessziók kiadásánál ki jöhet számításba. A vizsgálat Aradon ma is tart.

Konyhaberrendezési tárgyak, nikkel, alumínium és emaledények, alpacca evőeszköz, nikkeltárgyak, finom acélárak lezállított áron kaphatók Schertler Ottó vaskereskedésében, Temesvár-Belváros.

A bázosi kápolna. Bázos szegény, elárvult magyar népe, az egykori uradalmi eseléség, bizonyára örömmel olvassa a Déli Hírlapban azt a naponta visszatérő hírt, amelyben beszámolunk arról az áldozatkészségről, amelyvel elvasóink sietnek lehetővé tenni, hogy a bázosi katolikus kápolna mielőbb fölépüljön. Ma a következő adományok érkeztek be a Déli Hírlaphoz erre a célra: N. N. 60 lei, Molnár József 100 lei és Gáspár Mihály 100 lei. Az eddig hozzánk jutott adományok összege 13.470 leit tesz ki. A gyűjtést tovább folytatjuk és az adományokat a Déli Hírlapban nyugtatjuk.

20 leiert nyerhet

egy BUICK-autót és 1000 egyéb értékes tárgyat ipari szindikátusi sorsjeggyel. Kapható I. kerület, Jendherceg-utca 20.

Hideg volt az áprilisi fűrdő. Aradon tegnap egy kovinói gazda az utcán felismerte azt az egyént, aki nemrég meglopta. Üldözni kezdte a tolvajt, ez azonban minden erejéből menekült. Két detektív csatlakozott a gazdához és a tolvaj látva, hogy nem menekül, nekiszaladt a Marosnak, beleugrott és át akarta uszni. Ugylátászik azonban, hogy a vizet igen hidegnek találta, mert visszatért, kijött a partra és megadta magát. A detektívek összekötözték és a rendőrségre vitték. Ott kiderült, hogy jó fogást csináltak, mert régóta keresett betörőt fogtak el. Az illető Mókuta Mihály rovott multu egyén, aki Aradon és a környékén számos bűncselekményt követett el.

A Déli Hírlap Budapestben állandóan olvasható a Park-szálloda kávéházában VIII, Baross-tér 10.

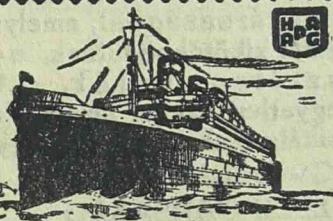
Tiltott műtét áldozata. Nagyszámú községben Luctuei Mária harmincöt esztendőss asszony rejtélyes körülmények között meghalt. A csendőrség a haláleset ügyében nyomozni kezdett és akkor kiderült, hogy Luctuei Márián tiltott műtétet hajtottak végre, a szerencsétlen asszony vérmérgezést kapott, amely halálát okozta. A csendőrség tovább folytatja a nyomozást annak a kiderítésére, hogy a tiltott műtétet kicsoda követte el.

Bánsági sorsjáték rendezését engedélyezte a kormány a temesvári ipari munkaadók szindikátusának égisze alatt. A sorsjegyek árusítása már megkezdődött és a huzás május 18-án lesz. Egy sorsjegy ára mindössze 20 lei. Ennek ellenében szerencsés esetben egy 320.000 lei értékű Buick autót lehet nyerni. További nyeremények egy százezer lei értékű Bösendorfer zongora, két szoba butor, egy Continental írógép és még ezer más különböző értékes tárgy. Érdeklődni lehet a munkaadók szindikátusának Jendherceg-utca 20. szám alatti hivatalos helyiségében.

Pusztító felhőszakadás. Besszarábiában tegnap nagy felhőszakadás pusztított. A hirtelen keletkezett áradás sok helyen a vasuti töltést elmosta és a vasuti közlekedésben zavart okozott.

Felhívás a munkanélküli soffőrökhez. A Timis-torontálmegyei Gépjárművezetők Szindikátusa felhívja az összes munkanélküli soffőröket, hogy saját érdekükben a szindikátus helyiségében (I. Jendherceg-tér 3.) délután 3-7 óráig okvetlen jelentkezzenek. A vezetőség.

Operaénekes borházat nyit. Budapesti tudósítónk jelenti, hogy a Stefánia-uton levő Olegerszky féle kiosztra bérleti pályázatot hirdettek és a pályázók között van Toronyi Gyula operaénekes, valamint Járosi Jenő dalköltő, akik a kioszk helyén magyar borházat akarnak csinálni.



Hamburg-Amerika Linie

világhírű német hajózársaság saját 180 elsőrangú, legmodernebbül berendezett gőzöseivel rendszeres összeköttetést tart fenn az

Egyesült Államokba (New-York), Kanadába Délamerika összes államaiba, valamint a világ összes fontosabb kikötőibe. Minden tekintetben kiváló kiszolgálás és elhelyezés. Felvilágosításokat készséggel nyújt.

Hamburg-Amerika Line S. A. R.

Lazarovitz H. Lazar vezérigazgató
TIMISOARA-Cetate, Str. Mercy 2. ARAD, Str. Eminescu 12.

A szerb nőegylet jubileuma. Harminec esztendeje annak, hogy a temesvári szerb nőegylet megalakult és ennek évfordulóját husvét hétfőjén, április 21-én fogják megünnepelni. A nőegylet résztvesz délelőtt az istentiszteleten a szerb székesegyházban, utána pedig diszközgyűlést tart. Este a Sloga dalegylet közreműködésével a Ferdinánd-szállóban tánc, utána pedig hangverseny lesz. A rendezőbizottság élén Mucsalo Ilona elnöknő és Kosztics Péter titkár állanak.

Egyszerűsítik az utlevélvizsgálatot. Vaida-Voevod belügyminiszter rendeletet adott ki, amely szerint ezután az utlevelek revíziója a vonaton megy végbe. Ennek az a következménye, hogy az utasok a jövőben nem kénytelenek a határállomásokon órákon keresztül várakozni. A külföldről Romániába érkező utasok országuk román konzulátusain bejelentő ivateket kapnak, amelyeket kitöltenek és a határra érkezve átadják a román utlevélvizsgáló tisztviselőknek.

Aradi kereskedő tragédiája. Markovics Mayer volt aradi tellkereskedőnek néhány év előtt még milliói voltak. A rossz gazdasági viszonyok következtében azonban tönkrement és efeletti bánatában buskomor lett, majd teljesen megháborodott az elméje. Néhány hónap előtt a kolozsvári elmeegógyintézetben helyezték el. Onnan most Békésabára akarták szállítani, mivel odavaló és rokonai is ottan élnek. Nagyszontán azonban megszökött órétől és felugrott az aradi vonatra. Telefoni értesítés alapján Aradon elfogták és visszavitték Nagyszontára, ahonnan áttoloncolják a határon és ott átadják a békésabai elme-kórház őröknek, akik a határig eléje jönnek.

Berdach, Dentist

hosszu külföldi gyakorlata folytán a legmodernebb fogászati műveleteket végzi. Fájdalommentes kezelés. Műterme a legújabb villanygépekkel és műszerekkel van felszerelve. Belv., Börze-u. 1.sz., I. em. 5. (Weisz-palota)

Hitközségi közgyűlés. A belvárosi római katolikus hitközség április 23-án délelőtt tizenegy órakor évi rendes közgyűlést tart. A közgyűlésen a vezetőség bemutatja a különböző jelentéseket és megállapítják az új költségvetést.

Ügyvédi irodaáthelyezés. Stumpfoll Dezső dr. ügyvédi irodáját I. Lloyd-sor (Dauerbach-palota) 7. sz. alá helyezte át. Telefon 2-18.

Életunt leány. Onodi Ilona tizenhét éves román leány tegnap délután öngyilkossági szándékból lakásán kőszódát ivott. Tettét még idejekorán észrevették és értesítették a mentőket, akik az életunt leányt kórházba szállították. Tettének oka ismeretlen.

Ha Temesvárra jön, kérje mindenütt az ingyenes tájékoztatót (Csendőrkatonai prin Timisoara).

Judecatoria mixta Lipova.

No. G. 1780-1929-9.

Publicatiune de licitatie.

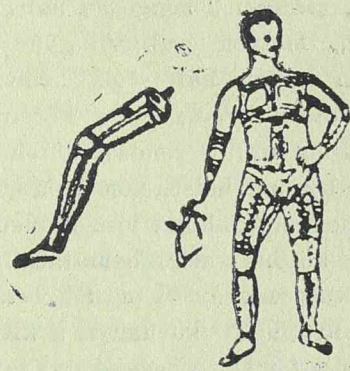
Subsemnatul delegat judecatoresc aduc la cunostinta publica cumea in urma decisului cu no. 16055-1928 al Judecatoriei mixta Arad in favorul firmei Chateau Palugyay repr. prin adv. dr. Nicolae Nedelcu din Arad pentru suma de 13.135 Lei capital si accesorii se fixeaza termen pentru efectuarea licitatiei pe ziua de 16 Aprilie 1930 ora 4 p. m. in Lipova No. 28 pe cand si unde se vor vinde prin licitatie obiectele secestrate si anume: 19 mese cu cate 4 scaune fiecare masa, 8 cuiare de parota, 1 pendula, 6 mese mici galbene, 60 scaune noi, 5 butoaie, 3 mese, 20 scaune, 1 casa mica, 100 farfurii albe, si 50 servize complete, pretuite in suma de 35.800 Lei.

Lipova, la 17 Marti 1930.

Delegat, judecatoresc.

PROTES-MÜVEK

B. SZÉKELY
Timisoara III., Külti-józsef-tér 1.



Műlábak, műkezek, orthopádiai készü lékek speciális készítése. Haskötők mérték szerint. Lúdtalpbetéteket gipsz után készítünk.

UJ KEZVEZMÉNY

VENDÉGEINKNEK

Ezen lap előfizetőinek megelégedésére nyújtott

20%

kedvezményt szobárainkból

10%

kedvezményt első étermi árainkból (menut kivéve) módunkban van az UJSÁG kiadóhivatalával létesített megállapodás alapján kibővíteni a

MAGYAR RIR. OPERAHÁZ

NEMZETI SZÍNHÁZ

RAMARA SZÍNHÁZ

előadásaira szóló mérsékelt áru jegyekkel. Tekintettel a nagy keresletre, kérjük szoba- és színházjegy rendelését két-három nappal előbb velünk közölni.

Park Szálloda

BUDAPEST

szemben a Keleti pályaudvar érkezési oldalával. (Nines kocsköltésége).

Rádió

Műsor:

Berda. (Április 9.) Budapest. 9 óra: A postások zenekarának hangversenye. 12 óra: Gramofonzene. 5 óra 30: Nánka Nándor és cigányzenekaráhangversenye. 7 óra 25: Hangverseny. Stojanovics Lili ének és Kósa György zongoraművész közreműködésével. 8 óra 15: Odry Árpád előadása. 9 óra 30 Szórakoztató zene. 11 óra: Pertis Jenő és cigányzenekaráhangversenye. Bécs. 11 óra: A négyes hangversenye. 3 óra 30: Szórakoztató zene. 8 óra: Szimfonikus hangverseny. Utána operetttrészetek. Béln. 6 óra 45: Szórakoztató zene. 8 óra 30: Strindberg Rausch című drámájának előadása. 10 óra 45: Táncezenekara. Belgrád. 10 óra 30: Gramofonzene. 11 óra 40: Zene. 6 óra: Nemzeti dalok. 7 óra 40: Hegedűhangverseny. 8 óra 20: Dalok és áriák. 9 óra 20: A Kolačević című hangosfilm közvetítése. Utána gramofonzene. Bukarest. 4 óra: A négyes hangversenye. 5 óra 30: Könyvi zene. 7 óra: Gramofonzene. 8 óra: Hárfahangverseny. 8 óra 40: Fodor György operaénekes hangversenye. 9 óra 10: Hegedűhangverseny. Katowitz. 8 óra 30: Hangverseny. 9 óra 25: Szimfonikus hangverseny. Leipzig. 7 óra 30: Schrammelzene. 8 óra 30: Knut Hamsun Vom Teufel című darabjának előadása. 10 óra: Régi táncdalok. Langenberg. 8 óra: Lortzing Zar und Zimmermann című vígopera előadása. Utána kávézene. München. 8 óra: Szórakoztató zene. 9 óra 35: Egyházi énekek hangversenye. Utána kamarazene. Bécs. 8 óra: Szimfonikus hangverseny. Utána kávéházi zene. Róma. 5 óra 30: Hegedűnégyes hangversenye. Varna. 7 óra 25: Gramofonzene. 8 óra 30: Hegedűszólók. 9 óra 15: Kamarazene. Stuttgart. 8 óra: Könyvi zene Frankfurtból. 9 óra 30: Leh Ernő zongoraművész hangversenye. 9 óra 50: Modern zene. Budapest. 9 óra 15: A Tiszti Kaszinó zenekarának hangversenye. 12 óra: Balalajkazene- és cigányzenekara magyar dalokat játszik. 5 óra 40: Citerahangverseny. 6 óra 15: Hangverseny Bársony Dora, Blász Gitta és Rella Gabriella operaképesnők közreműködésével. Bécs. 11 óra: A Silving-négyes hangversenye. 12 óra 30: Szórakoztató zene. 8 óra: Bécs. 12 óra: Dalok guzlica kísérettel. 6 óra: Könyvi zene. 8 óra: Hangverseny közvetítése Laibachból. 10 óra 15: A rádiózenekar hangversenye. Bukarest. 4 óra: A rádiózenekar hangversenye. 5 óra 30: Könyvi zene. 7 óra: Gramofonzene. 8 óra 45: Jazz-band. Kattowitz. 8 óra 30: Szimfonikus hangverseny közvetítése Posenből. 11 óra: Táncezenekara. Leipzig. 7 óra 35: Spanyol dalok. 9 óra 15: Modern zene. München. 8 óra: Szórakoztató zene közvetítése Nürnbergből. Prága. 8 óra: Szimfonikus hangverseny.

Közgazdaság

Románia behozatala az utóbbi években állandó csökkenést mutat

Az ipari és kereskedelemügyi miniszterium statisztikai hivatala érdekes kimutatást közölt Románia külkereskedelméről. Ez a kimutatás az utolsó három év kereskedelmi mérlegét tükrözteti vissza. A kedvező eredmény elsősorban a stabilizált valutának tulajdonítható, mert az állandósult valuta alapján a háború után először nyílt alkalom, hogy egységes és tartós vámtarifa alapján vessék ki a vámilletéket. A statisztika megállapítja, hogy a behozatal 1926 óta állandó esőkkenést mutat. Amíg az 1927. és 1928. évben a kiviteli mérleg legjelentősebb tétele az ekszportált érték szempontjából a gabona volt, addig 1929-ben a gabona már a második helyre került és az első helyet a petroleumtermékek foglalták el. Ennek a statisztikának érdekes adatai az 1929. évről a következők: Ebben az évben a kivitelre került gabona értéke kilenc milliárdot tett ki. Az ekszportált fa értéke 4252 millió volt, az ugyanebben az évben kiszállított petroleumtermékek

Az italmérési engedélyek kiadása. A pénzügyminiszteriumban az italmérési engedélyek kiadásának új módján dolgoznak. Jelenleg az a helyzet, hogy az italmérés elnyerése iránti kérvényeket közvetlenül a pénzügyminiszteriumhoz kell benyújtani és hosszú ideig kell várni, amíg a kérvények elintézését nyernek. Az új rendszer azonban visszaállítja a régi rendet. Eszerint az italmérési engedély elnyerése iránti kérvényeket az illetékes pénzügyigazgatóságokhoz kell benyújtani, amely a kérvényt a pénzügyminiszteriumnak, vagy minden valószínűség szerint a kormányzásnak terjeszti fel. Ez három napon belül elintézi a kérvényt és az iratokat visszajuttatja a pénzügyigazgatóságokhoz, amely kiadja az italmérési engedélyt.

Perjámoson megalakult a gazdakör. Az imperiumváltozás óta a magyar gazdaközönség körében fokozottabb mértékben nyilvánult meg az óhaj gazdakörök létesítése érdekében. Ez számos nehézség leküzdése után immár a Bánságban is lehetővé vált és a legtöbb községben a mozgalom már eredménnyel is járt. Legújabbán Perjámoson alakult meg a gazdakör az Erdélyi Gazdasági Egylet keretében. Az akció élén Hartner László dr. ügyvéd, a Magyar Párt perjámosi tagozatának elnöke állott és az ő fáradságtalan munkásságának köszönhető, hogy a gazdakör most megalakulhatott. Az alakuló gyűlésen Hartner lelkes beszéde után egyhangulag kimon-

pedig kilenc milliárd négyszáznyolcvannégy milliót képviseltek. A kimutatás a továbbiakban közli, hogy százalékosan az egyes európai államok közül melyik mennyi gabonát kapott az ekszportált mennyiségből. Első helyen Németország, ötvenöt százalékkal áll. Sorban következnek Olaszország, Anglia, Gibraltár és a többi európai államok. A kimutatásból is megállapítható, hogy a román gabonakivitel milyen érzékenyen sujtja a Németországban törvényhozásilag bevezetett prohibíciós vámok, amelyek révén a román gabona annyira megdrágul, hogy szinte illuzórius lesz a Németországban való eladása. A kimutatás befejező részében a miniszterium megállapítja, hogy 1930-ban a fogyasztás, a kínálat és kereslet harmonikus arányossága révén a külkereskedelmi mérleget még aktívabbá lehet tenni. Ennek eléréséhez azonban elsősorban előnyös intézkedéseket tartalmazó kereskedelmi szerződésekre van szükség.

dották a gazdakör megalakulását és ennek vezetőségét a következőként választották meg: Elnök Korell Mihály, alelnökök Farkas Géza és Neurohr József, pénztáros György Miklós, titkár Abranovich Nándor, jegyző ifj. Szücs József lett. Egyben elhatározták, hogy a gazdakör helyisége a Györy-féle vendéglőben lesz.

A zombolyai kereskedők egyesülete évi közgyűlést tartott, amelyen tudomásul vették a betérjesztett évi jelentéseket. Az egyesület új vezetőségét a következőképpen választották meg: elnök Wersching Dániel, alelnökök Fazekas Ernő és Schlesinger Jenő, titkár Tiroch Károly, pénztáros Koch János, ellenőrök Altmann János és Gólya Mihály, könyvtárosok Kecs Gyula és Farkas József, háznagy Tiroch István, választmányi tagok Adam Kristóf, Anton Mihály, Bandenburg Henrik, Barbier János, Engelmann Péter, id. Farkas József, Fiedler Mátyás, Flieg József, Fonos Antal, Hipp Bernát, Klein Sámuel, Kösztnar János, Krachtusz Ferenc, Marx József, Merky Antal, Merkier Gyula, Michelsz Miklós, Reichrath Márton, Regenhöld József, Wagner János, Werner József, Weidner József, Wild Hugó, póttagok Gorgo József, Tabár József, Thierjung Miklós, Sperr Antal, Prove Gáspár és Kovács Izidor.

A Boncescu-cukrászda kényszer-egyezsége. A törvényszék tegnap foglalkozott a Boncescu-cukrászda

kényszer-egyezségi kérelmével. A cég a hitelezőknek ötven százalékos kiegyenlítést kínál. A passzívák 1.600.000, az aktívák 1.000.000 leit tesznek ki. A törvényszék a kényszer-egyezséghoz elvben hozzájárult és a hitelezők gyűlését május 24-re tűzte ki.

A termelés iparosítása Magyarországon. Wekerle Sándor magyar pénzügyminiszter fogadta a városok országos kongresszusának küldöttségét, amelynek tagjaival hosszasan tanácskozott. A pénzügyminiszter kijelentése szerint az államháztartás állapota nem teszi lehetővé azt, hogy az állam közvetlenül segítsen a városokon. A munkanélküliséget olyan módon véli kiküszöbölni, hogy az egész termelést iparosítsák és ezáltal minél több munkást helyezzenek el. Az iparosítás nem nemzeti donációk révén, hanem a vállalatok szerves kifejlesztése útján érhető el. A pénzügyminiszter ezen kijelentései a küldöttség körében nagy meglepetést keltenek.

A brailai gabonapiac. A brailai gabonapiacra a tengeri ára még mindig szilárd, ellenben árpában nagy a kínálat és ezért az árpa ára esett.

Ingyen sem kell a hagyma. Hódmezővásárhelyről jelentik, hogy a hagymatermés bősége következtében az árak teljesen összezsugorodtak. A gazdák szinte ingyen kínálják a hagymát, de még így sem kell senkinek.

A budapesti tőzsde jegyzései (Április 7.) Leszámlolóbank 86'8, Kereskedelmi Bank 108, Angol-Magyar Bank 79'0, Magyar Hitel 70'0, Pesti Hazai 182'0, Drasche 150, Csáky-Prackfalvi 8'0, Urikányi 128'0, Rima 82'1, Salgó 44'9, Általános Köszén 677, Beocsini 203, Nasici 144'5, Spodtun —, Szikra 265, Ganz 100'5, Magyar cukor 119'0, Délcukor 107'0, Lipták —, Egis —'0, Nova 33'9, Temesvári Szesz 23'0, Temesvári Sör —'0.

Szerkesztői üzenetek

Tisztviselőnk. Örülünk, hogy tették a versek, amelyek tényleg szépek. Amint látják, kérésüknek nyomban eleget tettünk és a mai számban ismét közöljük a költőnő egy versét.

V. G. Kécsa. A kérdett sorsjegyek húzása január végére volt kitűzve, azonban miniszteri engedéllyel májusra halasztották.

Többeknek. Az Asociatiunea burgheză pentru ingrijirea batranilor sorsjegyek vasárnapra kitűzött húzása elmaradt. Új húzási határidőt még nem határoztak meg.

Hotel SAVOY

szálloda
BUDAPEST VIII.,
József-körút 16. szám

Központi fűtés, melegvíz minden szobában.

Szobák egy ágyas

TELEFON: József 320-53 P. 960-161.

Ha szép akar lenni,
használgon KULKA-féle
liliom-tejkrémet, liliom-
tejszappant, liliompu-
dert, 3 színben. Kapható
kizárólag KULKA Emil városi
gyógyszertárában, a „Fekete Sas-
hoz”, L. Szentgyörgy-tér.

Tőzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 307'50, Párisban 15'20

Temesvári magánárfolyamok 1930 április 9-én reggel:

Az Erdélyi Bank és Takarékpénztár R.-T. fiókja (volt Kereskedelmi és Gazdasági Bank) devizaosztályának árfolyamai.

Az alábbi számok a mai árfolyamok középkurzusát jelentik.

Angol font 817'50, Dollár 168'10, Hollandi forint 67'60, Dinár 2'97, Francia frank 6'60, Olasz lira 8'82, Cseh korona 4'99, Német márka 40'16, O. schilling 23'45, Magyar pengő 29'44, Svájci frank 32'57, Belga frank 23'72

Terményárak:

Buza 450—500, tengeri 200, árpa 230, zab 250, korpa 200, tökmag 700, napraforgómag 500, burgonya 120 lei száz kilónként.

Apróhirdetések

Egy szó ára három lei, vastag betűvel öt lei. Legkisebb apróhirdetés harminc lei, álláskeresőknek tíz szóig husz lei. A hirdetési díj minden egyes esetben előre fizetendő. Előfizetőink abban a kedvezményben részesülnek, hogy az utolsó előfizetési nyugta felmutatása ellenében havonként egyszer díjmentesen közölhetnek egy tíz szóig terjedő apróhirdetést. Díjmentes apróhirdetések csak akkor jelenhetnek meg a lap legközelebbi számában, ha azokat déli tizenkét óráig beküldik. A később behozott hirdetések csak a reakövetkező napon jelennek meg. Az este hat óráig behozott díjazott apróhirdetések, másnap reggel már megjelennek, az este hat óra után beküldött apróhirdetések másnap csak tizenöt százalék felárral jelenhetnek meg, vagyis ebben az esetben a legolcsóbb apróhirdetés harmincöt lei.

Igazi jósnő

aki megmondja multját, jelenét és jövőjét, tanácsokkal szolgál, nem csalás, minden beteljesedik. Érdeklődők forduljanak bizalommal hozzám. Temesvár, Erzsébetváros, Posta-utca 18. szám. Vidékieknek levélben is. Válaszbélyeg melléklendő. **Diszkrét lakás!**

Házasság

Érettségizett

30 éves keresztény, önálló kereskedő vagyok. Jömenetelű üzletemen kívül egyéb vagyonom is van. Házasságot kötnek háziassan nevelt hajadonnal vagy özvegyvel. Teljes című leveleket „Modern” jellegre a kiadóba kérek. (1001)

19 éves

földbirtokos hajadon házasság céljából megismerkedne intelligens úrral. Felvilágosítást nyújt Bizony házasságközvetítő irodája, Timisoara 1., Cosbuc, Petőfi u. 2.

Alkalmazás

Kötődébe azonnali felvételre

motoros gombolyítóhoz perfekt értő, lehetőleg hajadonnót keresünk. Vesszünk 9-es számú jókarban lévő kézi kötőgépet is. Ajánlatokat „1888” jellegre a lap kiadóhivatalába. (1182)

Főzni tudó minden

azonnalra vagy 15-ére kerestetik. Lehet fiatalasszony is. Cim: II., Nyul-u. 5.

Allást keres

Allást keres

idősebb fűszeres, mint elárusító vagy raktárnok. Ajánlatokat „Allás” jellegre a kiadóban. (1153)

Középkorú uriaszony

felírónői vagy bármilyen üzletben csekély óvadékal alkalmazást keres. Cimeket „Megbízható” jellegre a kiadóba kér. (1179)

Adás-vétel

Tennisz-rakettek és labdák

Slazenger, Hammer, Mass 1930 legolcsóbban **Káldor-nál** Szent György-ter

Olcso talpbőr

és felsőbőrök kaphatók Hammer bőrgyár, Temesvár IV., Bonnáz-utca 20. (375)

Családi ház

kiadó vagy eladó. Ronác, Radinger borbély. (1180)

Piros tüzek, halvány arcok

ADél Hírlap eredeti regénye.

— 80. folytatás —

Elhatározták, hogy küldöttségileg keresik föl Szentbenedeki Katolnai Béla főszolgabírókat és arra kéri, hogy a munkásság érdekében interveniáljon a gyár igazgatóságánál. Egyben felkéri, hogy táviratilag kérje a főispán és a kormány közbenjárását is.

Ugy határoztak, hogy a küldöttség másnap délután keresi föl a főszolgabírókat. Ugyanakkor valamennyi sztrájkoló munkás az utcákon gyülekezik és a küldöttségjárás után felvonulást rendeznek az utcákon. A higgadt munkások, kivált Kollár Ferenc vasöntő, elleneztek a felvonulást. A tömeg azonban hallani sem akart annak elhagyásáról. Végül is úgy döntöttek, hogy a felvonulást megtartják ugyan, azonban tartózkodni fogtak minden véleménynyilvánítástól, kiáltástól és néma esendben vonulnak végig a városban.

A gyár igazgatósága számolt annak a lehetőségével, hogy a munkásság tüntetni fog és esetleg rendzavarásokra is sor kerül. A század esendőség, amely az egész sztrájk ideje alatt a gyár belső területén tartózkodott, parancsot kapott, hogy most már nyíltan mutassa magát. Erős őrzékek érkáltak az utcákon. Az igazgatóság épületét és az igazgató villáját erős esendőrkordon őrizte. Ezenfelül intézkedés történt, hogy másnap, a felvonulás délutánján a esendőrség tartsa megszállva azokat az utcákat, amelyek a munkások elvonulnak.

A gyár vezetősége meg volt róla győződve, hogy a munkásság, ha morogva és vonakodva is, mégis fölveszi a munkát. Az igazgatóság tisztában volt vele, hogy a sztrájk következtében a munkások a legnagyobb nyomorba jutottak és akármilyen nehéz feltételeket is szabnak nekik, mégis abbahagyják a sztrájkot.

Kész volt az igazgatóság arra is, hogy eltekint a sztrájkvezérek elbocsátásától, ha a munkások a többi feltételt elfogadják. Ezt egyelőre azonban nem akarták a munkások tudomására adni és mint külön engedményt tartogatták.

Az üzem megindítására megtették a szükséges intézkedéseket. Az irodákban lázasan dolgoztak az új termelési beosztáson. A mérnökök a műszaki személyzettel megbeszéléseket folytattak.

Kollár János segédmérnök íróasztala mellett éppen azzal volt elfoglalva, hogy a hengerlendő vaslemezek kimutatását tanulmányozza és a sorrendet azok sürgőssége szerint állította meg, amikor megszólalt a telefon.

Főlemelte a kagylót.

— Halló! Itt Kollár segédmérnök. Tessék!

— Itt a titkárság. Az igazgató ur hivatja segédmérnök urat az irodájába. Kollár nem talált semmi feltűnőt abban, hogy az igazgató az irodájába hivatja. Biztos volt benne, hogy ott találja a többi mérnököket is.

Mikor a titkár irodájába lépett, amelyből párnázott ajtó nyílik az igazgató dolgozó szobájába, ott nem

talált senkit. Azt hitte, hogy már el-késve érkezett.

— Bent van már a többi ur? — kérdezte a titkár szorongva, mert tudta, hogy az igazgató nem szereti, ha valamely mérnöke későn érkezik az üzem konferenciákra.

— Az igazgató ur egyedül van.

— Hát akkor majd várok itt magánál, kedves titkár ur, amíg a többiek megérkeznek, — mondta megkönnyebülten Kollár segédmérnök.

— Nem jön senki, mert az igazgató ur egyedül csak a segédmérnök urat hivatja. Tessék egy pillanatig várni, amíg bejelentem.

A mindig mosolygós titkár ezzel már el is tűnt a párnázott ajtó mögött.

A segédmérnököt ismét elfogta a kellemetlenség érzete. Meg volt róla győződve, hogy az igazgatóhoz való citáltatása a sztrájkjal van összefüggésben. Biztosra vette, hogy a direktor valamely missziót bíz rá, olyasvalamit, hogy keresse föl a bátyját és annak pajtásait és a velük való közös eredet alapján próbálja azokat más belátásra bírni.

Nem ért rá azonban kombinálni, mert a titkár máris kilépett az az igazgató szobájából és a nyitva hagyott ajtóra mutatva, szolt:

— Parancsoljon!

A párnás ajtó becsukódott mögötte. Bent volt az oroslánbarlangban.

A gyár valamennyi tisztviselője így hívta az igazgató szobáját, ezt a kényelmes beburorított, szőnyeges, kárpított és képekkel ékes termet. Bizony oroslánbarlang volt az, ahol a hatalmas vezető diktatori hangon sokszor igen kiméletlenül és ellentmondást nem tűrően beszélt mérnökeivel.

Kollár segédmérnöknek is nem egy bántó emléke volt ezzel a teremmel kapcsolatosan. Azért érthető az az elfogódottság, amellyel belépett.

Azonban alig volt odabent, máris esodálkoznia kellett.

Az igazgató máskor, ha valamely hivatalnokát fogadta, akármilyen alkalásban volt is az és bármilyen idős is volt, mindig ott ült szélesen terpeszkedő íróasztala mellett, amely rajzokkal, termelési tervezetekkel, kimutatásokkal, számadásokkal és más iratokkal volt megrakva. Munkájából rendszerint csak percek mulva nézett föl és a tisztviselőnek addig türelmesen kellett várakoznia, amíg az igazgató megszólítani méltóztatik.

Érthetetlen volt Kollár segédmérnök előtt, hogy ez most is nem így történt.

Mikor belépett, az igazgató fölkelte asztala mellől és mosolyogva eléje ment. Messziről a kezét nyújtotta neki, ami szintén szokatlan volt, mert az igazgató sohasem tisztelte meg kezfogással a nála hivatalosan járó alantasokat.

— Isten hozta, kedves mérnök ur, — mondta szívélyes parolázás után és a esodálkozó Kollárt a sarokban egy óriási palma alatt álló bőrgarnitúrhoz vezette. (Folyt. köv.)

Facillárok

állandó raktáron a legművésziesebb kivitelben Szánthó László szobrásznál. Király-utca 11. (563)

Vendéglő

jó menettelű, Józsefvárosban, forgalmas helyen, családi okok miatt olcsón eladó. Cim a kiadóban. (1187)

Máv golyós cséplőke magánjárókat, traktorokat minden ságban kedvező feltételek mellett lit Friedrich testvérek, Temesvár.

AUTOMOBILOK

ujak és használtak személy és nek jutányos áron eladók. Strada Foch (Fröbl u.) 58.

Olcson eladó

gyermekhollandier, Singer motoragyodronyok. III., Korona-u. 6. (1180)

Forgalmas kifözde

olcsón eladó. Cim a kiadóban.

Eladó

egy szekrény, cselédágy és egy terlámpa. Fratelia, Str. II. No. 10.

Kanári madarak

páronként is kaphatók jutányos. Cim: V., Bem-utca 23.

Szép, kis, családiház

olcsón eladó. Bessenyeitelep. I. 10.

Eladó olesón

elköltözés miatt, a Belvárosban lakásos és egy sötét keményfaháló ággybetéttel és matraccal, egy óttó ebédő, ottománok, fotelek, előszobai jégsekreány, függönyök, ágyszekrény, asztalok, székek, ágyak, szekrény, tükörök, paplanok, stb. Cim a kiadóban.

Lakás

Lakás kiadó

2 szoba, konyha, vízvezeték, V. Erzsébetváros, Hattyu-utca 52. (1180)

Kiadó

egy szobás utcai lakás, ugyancsak szekrény eladó. IV., Szilágyi-utca 1. (1180)

Modern 3 szobás

utcai lakás május 1-ére kiadó. IV. ker., Begajobbsor 5. (1180)

Két száraz lakás

azonnali beköltözésre kiadó. V. ker., Ronác, Rét-utca. (1180)

Három szobás

manzard lakás vízvezeték és villanyvilágítással új villában az Erzsébetvárosban azonnal kiadó. Cim a kiadóban. (1180)

2 szobás lakás

konyha és mellékhelyiségekkel kiadó. Török-utca 26. Götz. (1180)

Három szobás lakás fürdőszobával olcsón kiadó. II. ker., laki-u 13. (1180)

Csinosan burorított

utcai szoba fürdőhasználattal és esővíz ellátással azonnalra kiadó. V. ker., párnák különösen alkalmas. Cim a kiadóban. (1180)

2 szobás

modern udvari, garantált tisztaságú átadó. Ugyanott kerti törpe vagy ba kerestetik. Delej, III. ker., Vilmos-u. 31. (1180)

Különbejáratu szoba,

fürdőszoba használattal május 1-ére kiadó III., Stefánia-u. 21. (1180)

Különtéle

Husvétii kóser

előzetes előjegyzésre kapható Józsefváros, Begajobbsor 19. (1180)

Felhívás

a cipővásárlókhöz! Weisz Vilmos, előbb HUMANI raktár, Jenőherceg-utca, értesít telt vevőközönséget, hogy szindikátusi

könyvecskére is szívesen kiszárol. Teljes ellátásra

kisgyermek felvétetik. V. ker., Bucovinei 7. (1180)